Ordinanza
che istituisce provvedimenti nei confronti di talune persone originarie della Costa d'Avorio

Modifica del 31 maggio 2011

Il Dipartimento federale degli affari esteri,

visto l'articolo 6 dell'ordinanza del 19 gennaio 2011[1] che istituisce provvedimenti nei confronti di talune persone originarie della Costa d'Avorio,

ordina:

I

L'allegato dell'ordinanza del 19 gennaio 2011 che istituisce provvedimenti nei confronti di talune persone originarie della Costa d'Avorio è modificato come segue:

B. Persone giuridiche, entità e organismi

Sono stralciati le persone giuridiche, entità e organismi seguenti:

1. PETROCI (Société Nationale d'Opérations Pétrolières de la Côte d'Ivoire)

Abidjan Plateau, Palazzo les Hévéas – 14 boulevard Carde

Concorso nel finanziamento dell'amministrazione illegittima di Laurent Gbagbo.

2. SIR (Société Ivoirienne de Raffinage)

Abidjan Port Bouët, Route de Vridi – Boulevard de Petit Bassam

Concorso nel finanziamento dell'amministrazione illegittima di Laurent Gbagbo.

3. Porto autonomo di Abidjan

Abidjan Vridi, Zona portuale

Concorso nel finanziamento dell'amministrazione illegittima di Laurent Gbagbo.

4. Porto autonomo di San Pedro

San Pedro, Zona portuale. Rappresentanza ad Abidjan: Palazzo Ancien Monoprix, di fronte alla Gare Sud Plateau – 1° piano lato Rue du Commerce

Concorso nel finanziamento dell'amministrazione illegittima di Laurent Gbagbo.

5. BNI (Banque Nationale d'Investissement)

Abidjan Plateau, Avenue Marchand – Palazzo SCIAM

Concorso nel finanziamento dell'amministrazione illegittima di Laurent Gbagbo.

[1] RS **946.231.128.9**

6. BFA (Banque pour le Financement de l'Agriculture)

Abidjan Plateau, Rue Lecoeur – Palazzo Alliance B, 2°–4° piano

Concorso nel finanziamento dell'amministrazione illegittima di Laurent Gbagbo.

7. Versus Bank

Abidjan Plateau, Avenue Botreau Roussel – Palazzo CRRAE UMOA, dietro la BCEAO, di fronte alla rue des Banques

Concorso nel finanziamento dell'amministrazione illegittima di Laurent Gbagbo.

8. CGFCC (Comité de Gestion de la Filière Café et Cacao)

Abidjan Plateau – Palazzo CAISTAB, 23° piano

Concorso nel finanziamento dell'amministrazione illegittima di Laurent Gbagbo.

12. Caisse d'Epargne de Côte d'Ivoire

SEDE SOCIALE Abidjan-Plateau, Palazzo SMGL, 11 Avenue Joseph Anoma, 01 BP 6889 Abidjan 01 RCI Tel.: +225 20 25 43 00 Fax: +225 20 25 53 11 SWIFT: CNCGCIAB – Email: info@caissepargne.ci

Concorso nel finanziamento dell'amministrazione illegittima di Laurent Gbagbo.

13. Banque de l'Habitat de Côte d'Ivoire (BHCI)

22 Avenue Joseph Anoma – 01 BP 2325 Abidjan 01 Costa d'Avorio Tel.: +225 20 25 39 39 Fax: +225 20 22 58 18

Concorso nel finanziamento dell'amministrazione illegittima di Laurent Gbagbo.

II

La presente modifica entra in vigore il 31 maggio 2011.[2]

31 maggio 2011

Dipartimento federale degli affari esteri:

Micheline Calmy-Rey

[2] La presente ordinanza è stata pubblicata dapprima in via straordinaria il 31 mag. 2011 (art. 7 cpv. 3 LPubl; RS **170.512**).